

Legaliseren van handtekeningen voor zaken m.b.t. Tsjechië

Op veel officiële documenten (contracten, formulieren, verklaringen) zijn in Tsjechië gelegaliseerde handtekeningen nodig. U hoeft hiervoor niet steeds extra naar Tsjechië af te reizen. Bijvoorbeeld bij de verkoop van een huis in Tsjechië zijn er doorgaans meerdere legalisaties nodig; op en neer reizen kan veel tijd en geld kosten.

Gelukkig zijn er ook voldoende mogelijkheden om uw Tsjechische zaken in Nederland te regelen. Hieronder een overzicht van de mogelijkheden in Nederland. En daaronder die voor België.

N.B.: de informatie hieronder geldt **niet** één-op-één ook voor de tegenwoordig uitgebreidere **AML-screening**, die vaak gedaan moet worden bij deposito-overeenkomsten bij een advocaat of notaris in Tsjechië. Dat zal bij een gemeente bijvoorbeeld doorgaans niet kunnen.

Legalisatie van uw handtekening in Nederland:

Uw handtekening legaliseren op een document, bestemd voor Tsjechië, kan in Nederland op 3 manieren:

- het [consulaat van de Tsjechische ambassade](#) in Den Haag (of Brussel vanuit Brabant / Zeeland / Limburg; voor Oost-Nederland is Düsseldorf misschien ook een optie). Het document is dan gelijk geldig voor de Tsjechische instantie.
- **OF** bij een Nederlandse gemeente: de gemeenteambtenaar bevestigt uw identiteit als ondertekenaar. Deze mag niets zeggen of verklaren over de inhoud van het document. Het document hoeft daarom dus ook niet in het Nederlands te zijn. Let u wel op. Na deze stap is nog een [apostille van de rechtbank](#) nodig, om te laten verifiëren, dat de gemeenteambtenaar bevoegd is. Verder is nog een vertaling naar het Tsjechisch nodig van deze legalisaties.
- **OF** (duur en omslachtig): legalisatie bij een Nederlandse notaris; een notaris zal niet enkel uw identiteit controleren, maar nog enkele andere handelingen verrichten, en doorgaans vereisen, dat zij/hij het document kan lezen. Ook op de handtekening van een notaris is nog een apostille nodig, en ook aan alle verklaringen van een notaris dient een vertaling gehecht te zijn.

Legalisatie van uw handtekening in België:

Uw handtekening laten wettigen of legaliseren op een document, bestemd voor Tsjechië, kan in België op 2 manieren:

- bij een Belgische gemeente: de gemeenteambtenaar bevestigt uw identiteit als ondertekenaar. Deze mag niets zeggen of verklaren over de inhoud van het document. Het document hoeft daarom dus ook niet in het Nederlands te zijn. Let u wel op. Na deze stap is nog een [apostille](#) nodig, om te laten verifiëren, dat de gemeenteambtenaar bevoegd is. Verder is nog een vertaling naar het Tsjechisch nodig van deze legalisaties.
- **OF** (duurder en omslachtig): legalisatie bij een Belgische notaris; een notaris zal niet enkel uw identiteit controleren, maar nog enkele andere handelingen verrichten, en doorgaans vereisen, dat zij/hij het document kan lezen. Ook op de handtekening van een notaris is nog een apostille nodig, en ook aan alle verklaringen van een notaris dient een vertaling gehecht te zijn.

Als een reis naar Den Haag voor u niet bezwaarlijk is, zou u daar vanuit België ook heen kunnen gaan voor legalisatie van uw handtekening (zie boven bij de informatie over Nederland). Neemt u eerst contact op met het consulaat, zodat u niet voor niets gaat. En let u ook op de beperkte openingstijden.

Legalisatie van uw handtekening in Tsjechië:

- Elk postkantoor of gemeentehuis met een CzechPoint-balie. (Let op, indien er ook vreemde talen op het document staan, wordt een legalisatie soms geweigerd.)
- **OF** Elke advocaat of notaris

Wat moet ik meenemen?

Een gelegaliseerde handtekening kunt u enkel zelf zetten, u kunt dus niet iemand anders sturen!

Mee te nemen:

- het **nog niet ondertekende** document
- geldig paspoort of ID-kaart
- wat geld of een pinpas

Neemt u vrijblijvend contact met ons op als u vragen heeft over pensioenen in Tsjechië via joost@hartmanova.eu of op tel.nr. 06 - 28121420

Hartmanova.eu

Mail info@hartmanova.eu

Web www.hartmanova.eu

of volg ons op:

Linkedin: linkedin.com/company/hartmanova.eu-legal-advice

Facebook: facebook.com/tsjechischerepubliek